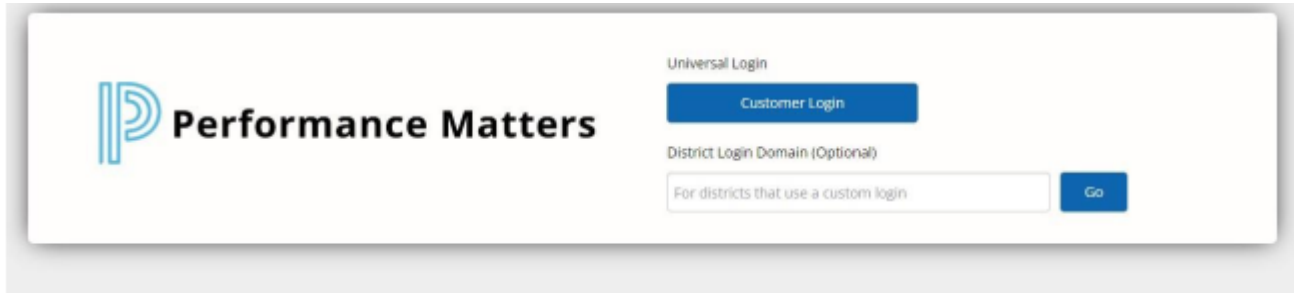


# Portal histórico de pruebas de Performance Matters

## Instrucciones para iniciar sesión de la familia

Los padres pueden ahora ingresar al Portal Histórico de Pruebas para ver los resultados de evaluaciones locales y del estado.

1. Por favor, haga clic en este [enlace](#) para iniciar sesión. Usted verá la casilla a continuación. Haga clic en **“Go”** para obtener la pantalla principal de iniciar sesión.

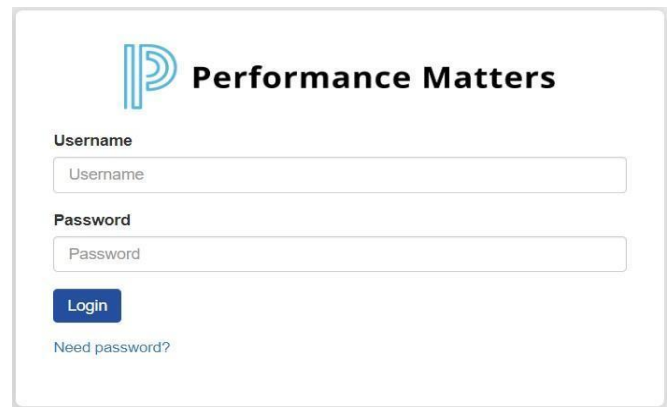


The screenshot shows the Performance Matters login interface. On the left is the Performance Matters logo. On the right, under 'Universal Login', there is a blue 'Customer Login' button. Below that, there is a section for 'District Login Domain (Optional)' with a text input field containing 'For districts that use a custom login' and a blue 'Go' button.

2. Una vez en la pantalla principal de iniciar sesión, usted verá **“Username”** (nombre de usuario) y **“Password”** (contraseña).

**Username:** ingrese la dirección de correo electrónico del tutor legal utilizada para su cuenta de PowerSchool.

**Password:** ingrese su contraseña. **Por favor tenga en cuenta:** si usted está iniciando sesión por primera vez, usted va a tener que hacer clic en la opción **“Need password?”** (¿necesita una contraseña?) debajo del botón de iniciar sesión (Login). Se enviará entonces un enlace al correo electrónico asociado con su cuenta. Se enviará una contraseña temporal y luego se le indicará que cree la suya.



The screenshot shows the main login form. It features the Performance Matters logo at the top. Below it are two input fields: 'Username' and 'Password'. A blue 'Login' button is positioned below the password field. At the bottom of the form, there is a link that says 'Need password?'.

3. Después de iniciar sesión, verá la información del alumno en la parte superior. La primera pestaña, **“Student Detail”** ("Detalles del estudiante"), muestra el horario y la asistencia del alumno. Los registros de asistencia se mostrarán solo cuando haya ausencias.

Student ID: #####

School: School

Grade:

Gender:

Ethnicity:

DOB:

[Contact Info](#)

[Contact Teacher](#)

[Print](#)

[Student Detail](#)
[State Results](#)
[Additional Results](#)

Course	Teacher	Term/Year
	Sxxxx, Mxxxxxx	2023-2024
	Gxxxxxx, Sxxxx	2023-2024
	Gxxxxxx, Pxxxx	2023-2024
	Ixxxxx, Sxxxxxx	2023-2024
	Sxxxx, Mxxxxxx	2023-2024

Attendance

No attendance data is available.

4. La pestaña **“State Results”** (“Resultados del estado”) muestra datos estatales, así como categorías de informes. Muestra todos los datos históricos del estado disponibles en la plataforma. Usted puede hacer clic en el cuadro **“Show all scores”** (“Mostrar todas las puntuaciones”) para ver los resultados con más detalle.

[State Results](#)

Show all scores

Subject	2020-2021				2021-2022				2022-2023			
	Jun		May		May		Jun		May		Jun	
	Score	Dev	Level	Score	Dev	Level	Score	Dev	Level	Score	Dev	Level
SOL - Mathematics			Level 3			Level 2			Level 3			
SOL - Reading						Level 2			Level 3			Level 2
SOL - Science						Level 3						

5. En la pestaña **“Additional Results”** (“Resultados adicionales”), encontrará todos los otros resultados de evaluaciones realizadas. También puede filtrarlos por año, así como por evaluación. Por ejemplo, aquí es donde puede ver los resultados de MAP o DESSA.



## Additional Results

2022-2023 ▾

× NWEA MAP

Search results:

Measure Category	Measure	Administration	Score
NWEA MAP	2022-2023 / Winter / Reading / Test Percentile	2023	[REDACTED]
NWEA MAP	2022-2023 / Fall / Mathematics / RIT Score	2023	[REDACTED]
NWEA MAP	2022-2023 / Fall / Reading / RIT Score	2023	[REDACTED]
NWEA MAP	2022-2023 / Spring / Mathematics / RIT Score	2023	[REDACTED]
NWEA MAP	2022-2023 / Winter / Mathematics / RIT Score	2023	[REDACTED]
NWEA MAP	2022-2023 / Winter / Reading / RIT Score	2023	[REDACTED]